

Африке, принятое Специальным комитетом по апартеиду 17 августа 1973 года¹,

вновь подтверждая законность борьбы народа Южной Африки против апартеида и расовой дискриминации,

будучи глубоко убеждена в том, что освобождение лидеров угнетенного народа Южной Африки и других противников апартеида из тюремного заключения и от других ограничений является существенным фактором мирного урегулирования серьезного положения в Южной Африке,

1. *осуждает* невыполнение правительством Южной Африки неоднократных требований Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности об освобождении всех лиц, находящихся в заключении, интернированных или подвергающихся другим ограничениям за свою оппозицию апартеиду;

2. *вновь призывает* правительство Южной Африки немедленно и безоговорочно освободить всех таких лиц;

3. *призывает* все правительства, организации и частных лиц предпринять более решительные и согласованные действия, направленные на пропаганду и поддержку правого дела всех тех, кто подвергается преследованиям в Южной Африке за свою оппозицию апартеиду и расовой дискриминации.

2157-е пленарное заседание
26 октября 1973 года

3063 (XXVIII). Действие атомной радиации

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 913 (X) от 3 декабря 1955 года, согласно которой был учрежден Научный комитет Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации, и на свои последующие резолюции,

ссылаясь, в частности, на пункт 4 своей резолюции 2905 (XXVII) от 17 октября 1972 года,

с сожалением отмечая, что со времени принятия резолюции 2905 (XXVII) и резолюции 2934 (XXVII) от 29 ноября 1972 года проводились ядерные испытания в атмосфере и в других средах,

будучи убеждена в целесообразности продолжения наблюдения за уровнями атомной радиации, в особенности радиации, порождаемой такими неконтролируемыми источниками, как ядерные испытания, и изучения воздействия, оказываемого на людей и живые природные ресурсы, подвергающиеся действию такой радиации,

будучи убеждена в необходимости повысить эффективность Научного комитета,

¹ См. A/SPC/160, приложение.

1. *предлагает* Научному комитету Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации собраться в ближайшее время, с тем чтобы изучить последние документы, которые были переданы или в скором времени могут быть переданы Секретариату, и дополнить новыми данными с целью повторного представления Генеральной Ассамблее на ее текущей сессии выводы, содержащиеся в его последнем докладе², за который Ассамблея еще раз благодарит Научный комитет;

2. *постановляет* рассмотреть в ближайшее время вопрос о средствах повышения эффективности Научного комитета.

2164-е пленарное заседание
9 ноября 1973 года

3089 (XXVIII). Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ

A

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 2252 (ES—V) от 4 июля 1967 года, 2341 В (XXII) от 19 декабря 1967 года, 2452 С (XXIII) от 19 декабря 1968 года, 2535 С (XXIV) от 10 декабря 1969 года, 2672 В (XXV) от 8 декабря 1970 года, 2792 В (XXVI) от 6 декабря 1971 года и 2963 В (XXVII) от 13 декабря 1972 года,

принимая к сведению годовой доклад Генерального комиссара Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, охватывающий период с 1 июля 1972 года по 30 июня 1973 года³,

будучи озабочена тем, что страдания людей, вызванные военными действиями на Ближнем Востоке в июне 1967 года, продолжаются.

1. *вновь подтверждает* свои резолюции 2252 (ES—V), 2341 В (XXII), 2452 С (XXIII), 2535 С (XXIV), 2672 В (XXV), 2792 В (XXVI) и 2963 В (XXVII);

2. *одобряет,* учитывая цели упомянутых резолюций, усилия Генерального комиссара Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, направленные на продолжение оказания гуманитарной помощи, насколько это практически осуществимо, на чрезвычайной основе и в качестве временной меры другим лицам в данном районе, которые в результате военных действий в июне 1967 года являются в настоящее время перемещенными лицами и серьезно нуждаются в постоянной помощи;

² Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать седьмая сессия, Дополнение № 25 (A/8725).

³ Там же, двадцать восьмая сессия, Дополнение № 13 (A/9013).

3. *настоятельно призывает* все правительства, организации и отдельные лица делать щедрые взносы на указанные выше цели Ближневосточному агентству Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ и другим соответствующим межправительственным и неправительственным организациям.

2193-е пленарное заседание
7 декабря 1973 года

В

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 2963 А (XXVII) от 13 декабря 1972 года и все упомянутые в ней предыдущие резолюции, включая резолюцию 194 (III) от 11 декабря 1948 года,

принимая к сведению годовой доклад Генерального комиссара Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, охватывающий период с 1 июля 1972 года по 30 июня 1973 года⁴,

1. с глубоким сожалением отмечает, что положения о репатриации беженцев или выплате им компенсации, содержащиеся в пункте 11 резолюции 194 (III) Генеральной Ассамблеи, не выполнены, что не достигнут существенный прогресс в осуществлении программы, одобренной Генеральной Ассамблеей в пункте 2 резолюции 513 (VI) от 26 января 1952 года, по устройству беженцев путем репатриации или расселения и что в этой связи положение беженцев по-прежнему вызывает серьезную озабоченность;

2. выражает свою благодарность Генеральному комиссару и персоналу Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ за их постоянные добросовестные усилия, направленные на предоставление основных услуг палестинским беженцам, а также специализированным учреждениям и частным организациям за их ценную работу по оказанию помощи беженцам;

3. с сожалением отмечает, что Согласительная комиссия Организации Объединенных Наций для Палестины не смогла найти средства достижения прогресса в осуществлении положений пункта 11 резолюции 194 (III) Генеральной Ассамблеи, и предлагает Комиссии прилагать постоянные усилия, направленные на осуществление указанных положений, и представить доклад по этому вопросу в соответствующие сроки, но не позднее 1 октября 1974 года;

4. обращает внимание на продолжающееся критическое финансовое положение Ближневосточного агентства Организации Объединенных

Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, охарактеризованное в докладе Генерального комиссара;

5. с беспокойством отмечает, что, несмотря на заслуживающие одобрения и успешные усилия Генерального комиссара по сбору дополнительных взносов в целях уменьшения серьезного дефицита в бюджете за прошлый год, сумма взносов в Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ по-прежнему недостаточна для того, чтобы покрыть основные бюджетные расходы;

6. призывает все правительства в качестве неотложной меры приложить самые щедрые усилия для удовлетворения предполагаемых потребностей Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, в особенности в свете ожидаемого бюджетного дефицита, отраженного в докладе Генерального комиссара, и в этой связи настоятельно призывает правительства, не делающие взносы, делать их, а правительства, делающие такие взносы, — рассмотреть возможность их увеличения.

2193-е пленарное заседание
7 декабря 1973 года

С

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на резолюцию 237 (1967) Совета Безопасности от 14 июня 1967 года,

ссылаясь также на свои резолюции 2252 (ES — V) от 4 июля 1967 года, 2452 А (XXIII) от 19 декабря 1968 года, 2535 В (XXIV) от 10 декабря 1969 года, 2672 D (XXV) от 8 декабря 1970 года, 2792 Е (XXVI) от 6 декабря 1971 года и 2963 D (XXVII) от 13 декабря 1972 года, в которых правительство Израиля призывалось принять эффективные и срочные шаги для незамедлительного возвращения жителей, перемещенных после начала военных действий в июне 1967 года, и свои резолюции 2792 С (XXVI) от 6 декабря 1971 года и 2963 С (XXVII) от 13 декабря 1972 года, в которых правительство Израиля призывалось принять немедленные и эффективные меры для возвращения упомянутых беженцев в лагерь, из которых они были выселены в полосу Газы, и предоставить необходимые жилища для их расселения,

подчеркивая необходимость полного осуществления упомянутых выше резолюций,

рассмотрев доклады Генерального секретаря от 18 сентября 1973 года⁵,

отмечая, что израильские оккупационные власти по-прежнему принимают меры, препятствующие возвращению перемещенного населения в

⁴ Там же.

⁵ А/9155 и А/9156.

свои дома и лагеря в оккупированных территориях, — включая изменения физической и демографической структуры оккупированных территорий путем выселения жителей, перемещения населения, разрушения городов, деревень и домов и создания израильских поселений — в нарушение положений Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года⁶, а также соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, и вновь подтверждая, что она считает эти меры незаконными,

1. *вновь подтверждает* право перемещенных жителей, включая жителей, перемещенных в результате последних военных действий, на возвращение в свои дома и лагеря;

2. *считает*, что тяжелое положение перемещенных жителей продолжается, поскольку им препятствуют в возвращении в свои дома и лагеря;

3. *выражает сожаление* по поводу отказа израильских властей принять меры для возвращения перемещенных жителей в соответствии с вышеупомянутыми резолюциями;

4. *вновь призывает* Израиль немедленно:

a) принять меры для возвращения перемещенных жителей;

b) прекратить осуществление всех мер, препятствующих возвращению перемещенных жителей, включая меры, сказывающиеся на физической и демографической структуре оккупированных территорий;

c) принять эффективные меры для возвращения упомянутых беженцев в лагеря, из которых они были выселены в полосе Газы, и предоставить необходимые жилища для их расселения;

5. *просит* Генерального секретаря после консультаций с Генеральным комиссаром Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ как можно скорее и по мере возникновения в этом необходимости, однако в любом случае не позже дня открытия двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи, представить доклад о соблюдении и осуществлении Израилем пункта 4 настоящей резолюции.

2193-е пленарное заседание
7 декабря 1973 года

D

Генеральная Ассамблея,

признавая, что проблема палестинских арабских беженцев возникла в результате отрицания их неотъемлемых прав, вытекающих из Устава

Организации Объединенных Наций и Всеобщей декларации прав человека,

ссылаясь на свою резолюцию 2535 В (XXIV) от 10 декабря 1969 года, в которой она вновь подтвердила неотъемлемые права народа Палестины, и на свои резолюции 2649 (XXV) от 30 ноября 1970 года, 2672 С (XXV) от 8 декабря 1970 года, 2787 (XXVI) и 2792 D (XXVI) от 6 декабря 1971 года, 2955 (XXVII) от 12 декабря 1972 года и 2963 E (XXVII) от 13 декабря 1972 года, в которых она признала, среди прочего, что народ Палестины имеет право на самоопределение,

исходя из принципа равноправия и самоопределения, провозглашенного в статьях 1 и 55 Устава и подтвержденного затем в Декларации о принципах международного права, касающихся дружественных отношений и сотрудничества между государствами в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций⁷, и в Декларации об укреплении международной безопасности⁸,

1. *вновь подтверждает*, что народ Палестины имеет право пользоваться равноправием и самоопределением в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций;

2. *вновь выражает свою серьезную озабоченность* по поводу того, что Израиль лишил народ Палестины возможности пользоваться своими неотъемлемыми правами и осуществить свое право на самоопределение;

3. *заявляет*, что полное уважение и осуществление неотъемлемых прав народа Палестины, в частности его права на самоопределение, необходимы для установления справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке и что осуществление палестинскими арабскими беженцами своего права на возвращение в свои дома и к своему имуществу, признанного Генеральной Ассамблеей в резолюции 194 (III) от 11 декабря 1948 года и с тех пор неоднократно подтвержденной ассамблеей, необходимо для достижения справедливого урегулирования проблемы беженцев и для осуществления народом Палестины своего права на самоопределение.

2193-е пленарное заседание
7 декабря 1973 года

E

Генеральная Ассамблея,

считая, что Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ остро нуждается в дополнительных средствах для покрытия своих минимальных ежегодных расходов,

⁷ Резолюция 2625 (XXV), приложение.

⁸ Резолюция 2734 (XXV).

⁶ United Nations, *Treaty Series*, vol. 75, No. 973, p. 287.

отмечая, что многие государства — члены Организации не в состоянии делать какие-либо взносы в Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ,

отмечая также, что многие государства вместо взносов в бюджет Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ предпочитают оказывать прямую помощь палестинским беженцам,

учитывая, что в соответствии с резолюцией 2961 В (XXVII) Генеральной Ассамблеи от 13 декабря 1972 года взнос Соединенных Штатов Америки в регулярный бюджет Организации Объединенных Наций был сокращен до 25 процентов, исходя из того, что Соединенные Штаты постараются сохранить и, по возможности, увеличить свои добровольные взносы в различные учреждения и другие органы Организации Объединенных Наций,

учитывая далее глубокий интерес к Ближнему Востоку, который в течение многих лет проявляют некоторые западноевропейские и другие государства,

1. *выражает признательность* всем государствам, которые в прошлом делали щедрые взносы в бюджет Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ;

2. *призывает* государства — члены Организации, в особенности те, в которых доход на душу населения составляет 1500 долл. США или более, рассмотреть вопрос об увеличении их вклада в Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ.

2193-е пленарное заседание
7 декабря 1973 года

3090 (XXVIII). Рабочая группа по вопросу финансирования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 2656 (XXV) от 7 декабря 1970 года, 2728 (XXV) от 15 декабря 1970 года, 2791 (XXVI) от 6 декабря 1971 года, 2963 (XXVII) и 2964 (XXVII) от 13 декабря 1972 года,

рассмотрев доклад Рабочей группы по вопросу финансирования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ⁹,

принимая во внимание годовой доклад Генерального комиссара Ближневосточного агентст-

ва Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, охватывающий период с 1 июля 1972 года до 30 июня 1973 года¹⁰,

будучи глубоко озабочена финансовым положением Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, которое продолжает оставаться серьезным, что создает угрозу для основных услуг, предоставляемых палестинским беженцам,

будучи убеждены в сохраняющейся необходимости осуществления чрезвычайных усилий для сохранения, по крайней мере на их нынешнем минимальном уровне, мероприятий Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ,

1. *выражает удовлетворение* деятельностью Рабочей группы по вопросу финансирования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ;

2. *с удовлетворением принимает к сведению* доклад Рабочей группы;

3. *предлагает* Рабочей группе продолжить в сотрудничестве с Генеральным секретарем и Генеральным комиссаром свои усилия по финансированию Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ;

4. *просит* Генерального секретаря предоставить Рабочей группе необходимые услуги и помощь для проведения ее работы.

2193-е пленарное заседание
7 декабря 1973 года

3091 (XXVIII). Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 2006 (XIX) от 18 февраля 1965 года, 2053 А (XX) от 15 декабря 1965 года, 2249 (S—V) от 23 мая 1967 года, 2308 (XXII) от 13 декабря 1967 года, 2451 (XXIII) от 19 декабря 1968 года, 2670 (XXV) от 8 декабря 1970 года, 2835 (XXVI) от 17 декабря 1971 года и 2965 (XXVII) от 13 декабря 1972 года,

получив и рассмотрев доклад Специального комитета по операциям по поддержанию мира от 21 ноября 1973 года¹¹,

приняв к сведению рабочие документы, представленные Специальному комитету и его Ра-

¹⁰ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать восьмая сессия, Дополнение № 13 (A/9013).

¹¹ Там же, двадцать восьмая сессия, Приложения, пункт 44 повестки дня, документ A/9236.